MARRY A GIRL FRIEND

USUI, SHIO

TRADUÇÃO

MATS

LIMPEZA

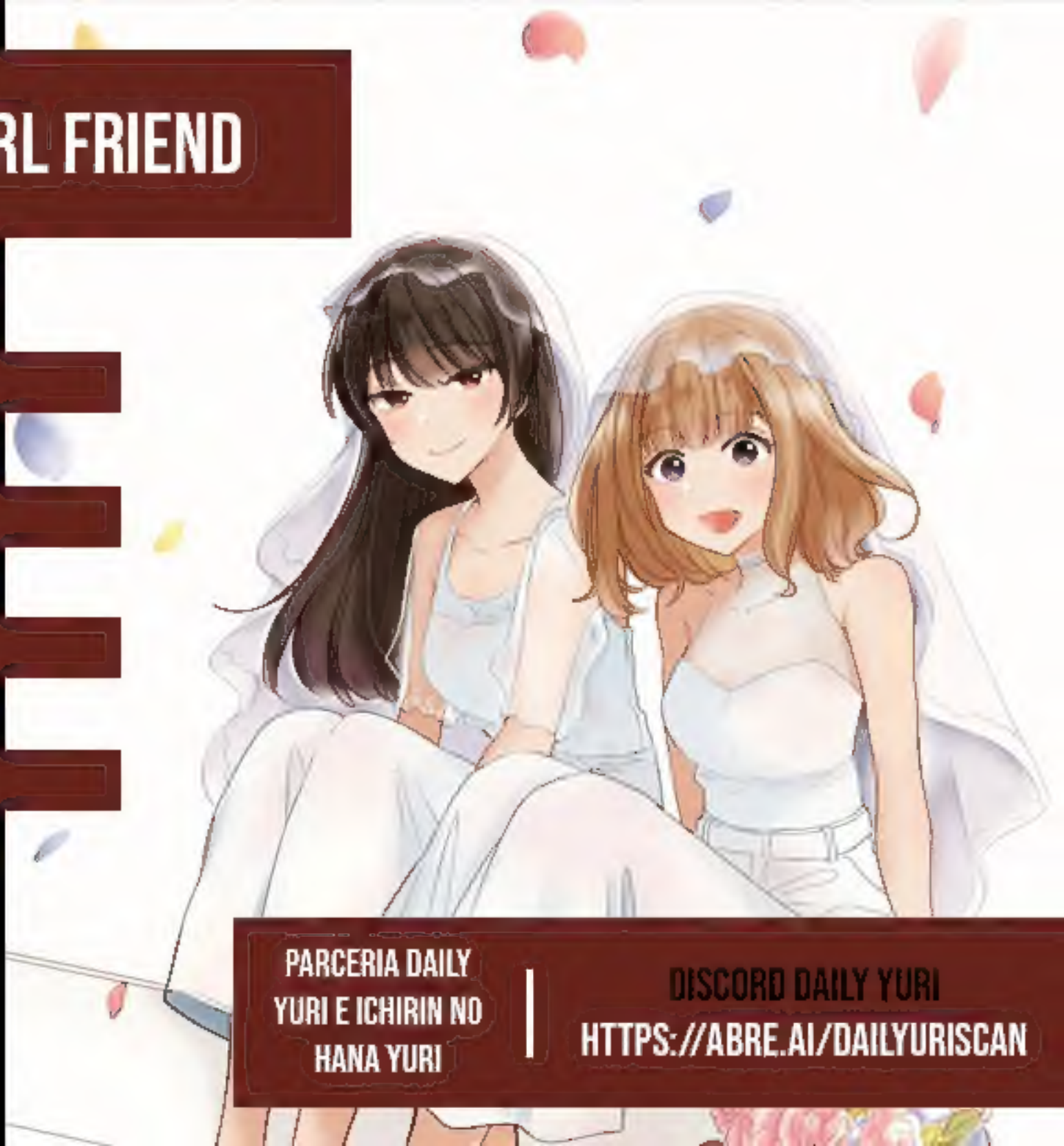
MATS

DIAGRAMAÇÃO

MATS

REVISÃO

PANDINE



PARCERIA DAILY YURI E ICHIRIN NO HANA YURI

DISCORD DAILY YURI
HTTPS://ABRE.AI/DAILYURISCAN

QUE IRÍAMOS REVEZAR PARA TIRAR O LIXO TODA SEMANA.

KURUMI-SAN, NÓS CONCORDAMOS, NÃO FOI?

NÓS RAPIDAMENTE NOS DEPARAMOS COM A NOSSA PRIMEIRA CRISE.

NA NOSSA NOVA VIDA DE CASADAS,

Presented by
雨水汐
Usui Shio

OS IDEAIS E AS
REALIDADES DA VIDA
DE CASADAS.

女ともだちと結婚してみた。

MARRY A GIRL FRIEND.

EPISODE
2日目

oda semana.

permissão.

mos limpar.

QUANDO DECIDIMOS NOS CASAR, DEFINIMOS ALGUMAS REGRAS.

SE FIZERMOS BAGUNÇA, NÓS MESMAS VAMOS LIMPAR.

NÃO VAMOS ENTRAR NO QUARTO UMA DA OUTRA SEM PERMISSÃO.

REVEZAREMOS PARA LIMPAR OS CÔMODOS E LEVAR O LIXO PARA FORA TODA SEMANA.

VAMOS DIVIDIR O ALUGUEL E OUTRAS DESPESAS NO DIA 25 DE CADA MÊS.

NÃO VAMOS TER PROBLEMAS EM MORARMOS JUNTAS.

JÁ QUE ÉRAMOS AMIGAS ANTES DO CASAMENTO,

PARECE BOM PARA MIM.

ISSO É TUDO?

E NO FIM, A PESSOA QUE CRIOU A REGRA

FOI A PRIMEIRA A QUEBRÁ-LA...

...

SIM!

OH, ESPERA-

ESQUECEMOS DA REGRA MAIS IMPORTANTE!

DESCULPA...

VOCÊ NÃO CONSEGUIU TOMAR CAFÉ DA MANHÃ COMIGO POR TRÊS DIAS...

Quando acordei já era meio-dia...

E ACABEI DORMINDO SEM QUERER...

BOM, VOCÊ SABE... EU ESTAVA ASSISTINDO UM ANIME ONTEM À NOITE,

Acho que as pessoas não conseguem mudar tão rápido...

SUSPIRA

!

ACHO QUE

ERA IMPOSSÍVEL MESMO...

KURUMI-SAN, VOCÊ TEM PLANOS PARA AMANHÃ?

UH...

EU TENHO UMA REUNIÃO À TARDE, E DEPOIS VOU PARA UM JOGO DE BASEBOLL...

OH?

JÁ É MINHA HORA DE IR PARA CAMA.

ESPERA, RURIKO...!

PARADA REPENTINA

IMPOSSÍVEL?! O QUE É IMPOSSÍVEL?!

VAMOS CONVERSAR QUANDO VOCÊ CHEGAR EM CASA AMANHÃ.

ISSO...

BOA NOITE.

Regras

1.

2.

3.

É MUITO RUIM.

ISSO É UMA CRISE...

PARA A SUA SERIALIZAÇÃO TAMBÉM...

KITA-BEPPU-SAN!

POR FAVOR, ACEITE MEU PEDIDO DE DESCULPAS!

Pegue um, por favor!

OBRIGADO, MAS EU NÃO SOU CHEGADO EM COMIDA COMPARTILHADA.

ESTOU ACOSTUMADA A MORAR SOZINHA E FAZER O QUE EU QUERO,

E AGORA NÃO POSSO MAIS FAZER ISSO...

PENSEI QUE ME CASAR COM UMA AMIGA SERIA O MELHOR, MAS...

コミック 百合姫

SANDUÍCHE...

NO FINAL,

CASAMENTO PARECIA IMPOSSÍVEL PARA MIM.

Ah~...

EU NÃO GOSTAVA DE QUANDO ELA IA NA MINHA CASA TAMBÉM.

NÃO IMPORTA O QUANTO EU TENTASSE, NÃO CONSEGUIA COMER O SANDUÍCHE QUE MINHA NAMORADA FAZIA PARA MIM.

PARA MIM,

EU DESISTI DE CASA-MENTOS.

PORQUE EU SOU DO TIPO DE PESSOA QUE NÃO CONSEGUE DESISTIR DOS MAUS HÁBITOS POR NINGUÉM.

雨水汐先生に応援のメッセージを。

宛先
〒160-0022 東京都新宿区新宿
3-1-13 京王新宿追分ビル5F (株)一迅社
コミック百合姫編集部気付 雨水汐先生係

……

NHAC...

SERA-SAN,

VOCÊ ACHA QUE É ESSE TIPO DE PESSOA TAMBÉM, NÃO ACHA?

ISSO AÍ~

ATÉ AGORA, EU ACREDITAVA TOTALMENTE NISSO!

É POR ISSO QUE EU ESTAVA CURIOSO.

QUE TIPO DE CASAMENTO VOCÊS TÊM?

BELEZA, DEIXA COMIGO.

DE UM JEITO OU DE OUTRO, EU TERMINO ATÉ O PRAZO FINAL.

ESTOU CONTANDO COM VOCÊ.

コミック百合姫

RURIKO E EU...

.....

NÓS TEMOS?

QUE TIPO DE RELACIO-NAMENTO

NUNCA!

GERALMENTE TENHO QUE ME APRESSAR DE MANHÃ, MAS SEMPRE ESTOU ACORDADA!

NUNCA DORMI TANTO A PONTO DE ESQUECER MEUS AFAZERES DOMÉSTICOS!

KURUMI-SAN SEMPRE FOI UMA PESSOA NOTURNA.

AIZAWA, VOCÊ TEM UM HAMSTER EM CASA?

MESMO ASSIM, ME SINTO MAL POR VOCÊ.

MINHA VIDA ACABARIA BEM RÁPIDO...

PENSANDO BEM, ESQUECE.

ESPERA, SÉRIO?!

ACHO QUE ISSO COMBINA!

RÁPIDO! RÁPIDO! RÁPIDO!

ZOOM!

KURUMI-SAN DISSE QUE QUERIA TENTAR SE CASAR.

AIZAWA,

COMO VOCÊ ACABOU SE CASANDO COM SUA AMIGA?

BOM, EU NÃO SABIA COMO IA SER, ENTÃO PENSEI EM TENTAR.

Isso é meio descuidado...

VOCÊ SE CASOU SÓ POR CAUSA DISSO?!

MUITO OBRIGADO!

"AQUELA COISA?"

VOU PEGAR!

OH, O GERENTE MOVEU PARA O DEPÓSITO.

NOMURA-SAN, AONDE FOI PARAR AQUELA COISA?

SIM.

A PESSOA COM QUEM VOCÊ SE CASOU DEVE SER ALGUÉM QUE FAZ SERIAMENTE SUA PARTE NAS TAREFAS DOMÉS-TICAS.

AIZAWA-SAN,

DEIXA COMIGO A LIMPEZA, VOCÊ JÁ PODE IR PRA CASA.

OKAY.

EU PROMETO QUE VOU MUDAR!

ISSO PARECE BEM IMPROVÁVEL.

CERTO...

HÃ?

QUE TIPO? BEM...

KURUMI-SAN,

QUE TIPO DE VIDA DE CASADA VOCÊ IMAGINOU QUE TERIA?

NÃO TEM NADA QUE EU POSSA DIZER!

QUANDO ME CASEI COM VOCÊ, RURIKO,

EU SÓ QUERIA ME DIVERTIR E VIVER COMO EU SEMPRE VIVI.

NESSE CASO...

VAMOS FAZER ASSIM, Ô.

MAS EU TAVA PENSANDO, E

EU NÃO POSSO SÓ FAZER ISSO, NÉ?

ENTÃO,

DE MANHÃ, EU JOGO FORA.

À NOITE,

VOCÊ RECOLHE E SEPARA O LIXO.

EU PENSEI QUE VOCÊ JÁ IA DIZER QUE TERÍAMOS QUE NOS DIVORCIAR...

CLARO QUE NÃO.

EU NUNCA DIRIA ISSO.

JÁ QUE VOCÊ É UMA PESSOA NOTURNA.

POR QUE SINTO QUE VOCÊ ESTÁ IMAGINANDO ALGUMA COISA ESTRANHA AGORA...?

JOGAR O LIXO FORA ERA O NOSSO MAIOR PROBLEMA, CERTO?

É SÓ ISSO? ESSA É A SOLUÇÃO...?!

ENQUANTO CONTINUARMOS MORANDO JUNTAS, VAMOS CONTINUAR MUDANDO E CRESCENDO JUNTAS TAMBÉM.

DESSE JEITO, PODEREMOS VIVER FELIZES PARA SEMPRE, CERTO?

E EXPLORANDO UM NOVO TIPO DE VIDA.

AGORA QUE ESTOU MORANDO COM A RURIKO...

ERA LEGAL MORAR SOZINHA E DO JEITO QUE EU QUISESSE, MAS...

ESTOU ANSIOSA POR ISSO.

UAU, EU REALMENTE TIVE SORTE.

ME CASEI COM UMA ESPOSA INCRÍVEL, NÃO É?

FICO FELIZ QUE VOCÊ PENSE ASSIM.

Okay!

SE ENCONTRARMOS QUAISQUER OUTROS PROBLEMAS OU CONFLITOS,

VAMOS FALAR SOBRE ELES E CHEGAR A UM ACORDO DE NOVO.

BELA RESPOSTA~

2. Revezaremos para levar o lixo para fora toda

3. Não vamos entrar no quarto uma da outra sem permissão.

4. Se fizermos bagunça, nós mesmas vamos limpar.

5. Se alguma de nós se apaixonar por outra pessoa, voltaremos a ser só amigas.

E FOI ASSIM...

ESSE É O LIXO QUE PODE SER QUEIMADO!

CERTO!

JÁ RECOLHI O LIXO!

AMANHÃ É O RECICLÁVEL.

VOU TENTAR DE NOVO!

QUE PASSAMOS PELA NOSSA PRIMEIRA CRISE

DA NOSSA NOVA VIDA DE CASADAS.

Continua